

IN THE SUPREME COURT OF THE STATE OF HAWAI‘I

In the Matter of the Amendment
of the
Rules of the District Court of the State of Hawai‘i

AMENDED¹

ORDER APPROVING AND APPENDING TRAFFIC AND PARKING
INFRACTION CITATION FORMS TO THE RULES
OF THE DISTRICT COURTS OF THE STATE OF HAWAI‘I
(By: Moon, C.J., Nakayama, Acoba, and Duffy, JJ., and
Intermediate Court of Appeals Chief Judge Recktenwald,
assigned by reason of vacancy)

Upon consideration of the forms for the paper and
electronic "Notice of Traffic Infraction(s)" and the paper and
electronic "Notice of Parking Infraction(s)" approved by the
Deputy Chief Judges of the District Courts of the State of
Hawai‘i (samples of which are attached hereto),

IT IS HEREBY ORDERED, pursuant to section 291D-5(b) of
the Hawai‘i Revised Statutes, that the forms for paper citations
are approved and appended to the Rules of the District Courts of
the State of Hawai‘i as Appendix A, replacing Appendix A appended
by order dated October 21, 2005, and the forms for electronic
citations are approved and appended to the Rules of the District
Courts of the State of Hawai‘i as Appendix B, effective nunc pro
tunc, January 1, 2009.

¹ The original order filed on January 23, 2009 inadvertently did not
state the effective date as nunc pro tunc, January 1, 2009.

IT IS FURTHER ORDERED that circuit numbers, names and locations of the courts, contact information, lists of common offenses, fees and monetary assessments, and other matters as required by law may be modified by the Deputy Chief Judges, without further order of this court.

IT IS FURTHER ORDERED that the Administrative Director, or the Administrative Director's designee, or the Deputy Chief Judge of any circuit may authorize a police department or enforcement agency using electronic citations, that are compatible with the Judiciary's computer systems and software, to insert circuit numbers in the titles of the courts and the citation number to accurately reflect the citations for each circuit; addresses and contact information for the courts in each circuit; and the title of the relevant ordinance codification in each circuit.

IT IS FINALLY ORDERED that the image of any electronic citation may be electronically displayed in any manner that accurately reflects the substantive content of the citation.

DATED: Honolulu, Hawai'i, February 2, 2009.